

报告、学期专文、研究论文 格式指南

PH 编写

DS 修增

© 2014 年 1 月 更新版

目录

目录.....	ii
说明.....	1
第一部分 报告、论文整体撰写格式、排版与结构.....	2
壹、报告、论文的种类.....	2
贰、页面设计与排版.....	3
一、字号.....	3
二、字型 (Fonts)	3
三、行距.....	3
四、文稿内文缩格.....	4
五、纸张.....	4
六、版面边界.....	4
七、页码.....	4
参、特殊项目规定.....	5
一、年代与数字.....	5
二、标点符号.....	5
I、英文标点符号.....	6
II、中文标点符号	7
三、引文.....	7
I、直接引证.....	8

II、间接引证	8
四、脚注与脚注编号	9
五、圣经引用	9
六、参考书目	10
肆、报告、学期专文、论文的组成	11
一、篇前：	11
二、正文	12
三、参照资料	12
四、写作之整体组成结构	12
五、标题结构格式	14
六、报告、专文封面范例	14
伍、学术纪律	15
第二部分 引文脚注与参考书目标示范例	15
壹、作者	15
一、单一作者	16
二、两位或三位作者	16
三、四位或以上作者	16
贰、翻译的作品	17
参、编辑的作品	17
一、一位编辑者	17
二、两位或三位编辑者	18
三、四位或以上编辑者	18
四、编辑作品中的一篇专文	18

肆、再版、修订版.....	19
伍、多册/卷的著作	19
一、同一书名.....	19
二、不同书名.....	19
陆、书评.....	20
柒、未出版的学位论文.....	20
捌、圣经注释.....	21
一、注释系列中的单（圣经）卷注释.....	21
I、若使用编号.....	21
II、若不使用编号、单（圣经）卷单册	21
III、若不使用编号、单（圣经）卷多册	21
二、单册的圣经注释（由多位作者所写）	22
玖、期刊文章.....	22
一、期刊出版编码是采连续编码方式.....	22
二、期刊出版编码是采分卷分期个别编码方式.....	22
拾、网络信息引用格式.....	23
一、期刊同时有相同格式的印刷版.....	23
二、期刊仅在网络上出版（无印刷版）；网络版和印刷版格式 （页数）不同	23
三、网络文章（附有张贴日期）	23
四、网络文章（未附有张贴日期）	24

论文、研究报告、学期专文 格式指南

报告、学期专文、研究论文的写作，不仅是考验作者对研究、学习之成果集成的能力，也考验实际以文字表述呈现成果的能力。本格式指南期望能够在后者方面对本院学生提供一些指引和规范，让论文、研究报告、学期专文之成果，在写作格式上具有一定水平。

说明

本格式指南之写作格式，基本上是以本格式指南所定规范写成，因此从写作格式来看，可以当作专文写作格式范本参考。中文的论文、研究报告、学期专文之写作格式，目前比较没有统一性，因此，学院老师会继续探讨适合本院学生使用的格式，对一些规定会考虑更新，如果有更新，会尽速发给同学。一些没有在此格式指南中规定的细节，则由学生自己考量，最关键的是格式使用要全文整体一贯、一致。

本格式指南研究报告注释书目格式的主要参考依据：

Turabian, Kate L. *A Manual for Writers of Research Papers, Theses, and Dissertations*. 7th ed. Revised by Wayne C. Booth, Gregory G. Colomb, Joseph M. Williams, and University of Chicago Press Editorial Staff. Chicago: The University of Chicago Press, 2007.

另外，部分内容也参考下列两份资料：

Alexander, Patrick H., John F. Kuatsko, James D. Ernest, Shirley A. Decker-Lucke, and David L. Petersen, eds. *The SBL Handbook of Style: For Ancient Near Eastern, Biblical, and Early Christian Studies*. Peabody, Mass.: Hendrickson, 1999.

台湾神学院教务处编。〈台湾神学院研究报告格式手册〉。2010年5月修订。

对初初学习撰写学术报告和论文者，应尽快开始运用在此指南中所列各项格式，培养使用写作格式时注意细节的习惯，开始时会觉得烦琐，但熟能生巧，而此制式训练，对专业写作素养的养成，有著潜移默化的效果，对整体写作能力的提升，将有一定的助益。

第一部分 报告、论文整体撰写格式、排版与结构

一份报告或论文的写作格式，包括许多细节，为了使全文的实体呈现，能连为一体、前后一致，大至整体结构设计、排版，小至标点符号的标法，都需要留意。以下的格式规范，是斟酌国际间圣经、神学研究写作时运用之通用原则与格式，再加上考虑中文用法后拟定。

壹、报告、论文的种类

在学院式学习的过程中，根据老师要求與学习，和研究有关的书面作业，可以概分三类：

1. 读书报告或书籍评论（reading report or book review）、心得或反省报告（reflective report）：一般为二至四页（每页以 650 字左右份量计）的小型写作作业，以精简、扼要之描述和评论，或反思为主。通常不会分章，必要时，可考虑分节，但须段落清楚。
2. 学期专文或研究报告（term paper or research paper）：一般为八至廿页针对特定研究课题的研究文章，需要完整的文章论述架构，即引言、主题论述/本论、结论等构成的正文主体。此外，正文主体前，需附上目录，正文后，需附上参考书目等。
3. 研究论文（thesis, dissertation）：一般是完成进深学位（例如神学硕士、神学博士）时，学生研究成果的书面呈现，其论文正文部分，硕士大致在一百页上下，博士则在二百页左右。研究论文，需要对拟定之课题，进行严谨的研究设计和执行，并要花时间撰写研究结果，因此，相当耗时。论文整体所包括的内容项目，相对比学期专文多，但

基本构成结构有相似之处，差别在论文正文主体部分规模大，而在其前后，除了各类目录、参考书目，还会加上致谢、附录、索引等项目。呈交时，后二者须加标题页（封面页）；读书报告或心得报告不须加标题页，但在页面上方必需注明：报告/专文/论文题目名称，课程名称，上课日期，授课老师姓名，学生姓名、学号等信息。这些信息也是专文类报告标题页上，必须列出的。至于学位研究论文，学院的标题页，都有特定格式，学生必须依据学院之规定。

贰、页面设计与排版

随著电脑科技的进步，透过使用文字处理的软件，可以帮助撰文者掌握报告与论文写作的格式与排版。以下的几个基本版面设定，是透过例如微软 Word 就可完成的，本指南之格式设定将依 Word 为主。

一、字号

不论中英文稿件，内文字号均用 12 号字体。字距以 Word 内设标准为准。脚注字号用 10 号字体。

二、字型 (Fonts)

中文简体，请选用宋体 (SimSun)，中文繁体，选用新细明体。英文内文字体为 Times New Roman 或 Calibri。若需要使用希腊文与希伯来文字型时，请选用 Unicode 方式编码的字型。

三、行距

除了长引文之外，以英文撰写之稿件内文应设定行距为 2 倍行高 (double-space)，使用中文撰写则使用 1.5 倍行高。脚注行距格式则按 Word 内建格式。长引文之行距为单行，另外相关规定，于后详述。

四、文稿内文缩格

文稿内文段落均须于每段开头缩格。中文稿件每段行首内缩两个字，英文稿件每段行首内缩三个字母。

五、纸张

使用 A4 (21 公分 x 29.7 公分) 白色纸张。¹ 所有报告、论文仅使用单面打印。

六、版面边界

边界—边缘空白部分 (margins)，即内文文字始与终的位置。较大篇幅多于 20 页的报告和专文，以及学位论文，因有装订成册之考量，上下及右边之设定为距页缘 2.5 公分，左边为 3.75 公分，左边乃为装订，较其他三边多留 1.25 公分。一些小篇幅的报告，不考虑装订成册，可以将四边之边界皆设定为 2.5 公分。²

大篇幅报告、专文、或论文一般会由数个单元项目组成，这些单元项目包括封面页、目录、正文（正文分章时的每一章）、附录、参考书目等。这每一单元项目的起始页，上方边界设定为 5 公分，³ 以增加不同单元项目间分野的辨识性。

七、页码

超过两页以上的报告均须于每页文稿的下方中央标明页码。页码字型为 12 号，位置为距纸张下缘 1.75 公分 (0.7 英寸) 处。

¹ 在美国与加拿大不用 A4 纸，而用“Letter”标准尺寸纸 (8.5 英寸 x 11 英寸) 为报告、论文用纸。

² 对于美加使用“Letter”标准尺寸纸的学生，大篇幅报告、论文之边界设定：上、下、右侧为 1 英寸，左侧为 1.5 英寸。小篇幅报告之四边边界设定皆为 1 英寸。

³ 使用“Letter”标准尺寸纸时，则设定为 2 英寸。

页码编号在正文本文开始之前的“篇前”部分，以小写罗马数字（i, ii, ...）标示，封面页起算，为第 i 页，但封面页不显示页码。正文本文开始到整个报告或论文结束之页码标示，则使用阿拉伯数字（1, 2, ...）。页码均须连续。

学位论文在通过核准后，最后装订时，接会加上一由论文评审签名的论文核准签名页，至于整体论文的最前处，这一页不列入页码计算，也不在目录中登录。

参、特殊项目规定

以下是对几类必较不容易掌握细节的格式，依照一些国际间的用法，配合考虑中文之使用，所做的规范。

一、年代与数字

年代一律以公元表示。书写年代时，英文著述，请以 B.C.E.与 C.E.取代 B.C.与 A.D.，中文则以“公元前”及“公元后”取代“主前”及“主后”。

一些范例：

英文叙述 March 8, 2011 对应 中文叙述 2011 年 3 月 8 日

March 2011

spring 2011（季节名称第一字母采用小写）

英文叙述 March 8, 2011 C.E. 对应 中文叙述 公元 2011 年 3 月 8 日

英文叙述 March 8, 104 B.C.E. 对应 中文叙述 公元前 104 年 3 月 8 日

二、标点符号

标点符号的运用，影响文意的表达，对研究报告或论文而言，更是藉一些标点的特定使用方式，显示学术性的专业表达，以下规范的标点格式，包括了一些一般写作用法及学术标示。

另外，由于圣经、神学的研究，与西方学术界之间，有密切连结。当学生以中文撰写研究报告或论文时，难免会引用西方相关资料，特别英文的资料，因此，在此也加上英文标点符号使用格式说明。

I、英文标点符号

英文词句中所有的标点符号均应为半形。

句号（Period）和逗号（Comma）：英文句号（.）和逗号（,）之后均需空一格（一个英文 space）。三个以上名词同时出现时，请注意逗号和对等连接词的使用：

Sarah, Rebekah, and Rachel

英文引号（Quotation Mark）之使用，以下例子说明英文引号与其他标点符号之间的相对位置规则：

句点、逗点置于引号内：

“.....” “...”

“..... ‘.....’” “...,”

问号（Question Mark）冒号（Colon）和分号（Semicolon），都放在引号之外：

..... “...”:

.....“.....”?

若问号与其他标点是引用文内容的一部份，则依原文，如：

He asked, “What can I do?”

“.....” (Mk 4:20).

“.....!” (Mk 4:20).

“.....?”¹² (Mk 4:20).

引号之层级次序：最直接引文使用双引号“...”，在引文中的引文则用单引号‘...’，若在引文的引文中还有引文，则再使用双引号，以此方式类推，如：

“..... ‘.....’” 左边句子描绘 4 个引文层级

II、中文标点符号

所有的中文标点符号之使用，一般是依照文件处理软件所内建之中文标点符号，标点符号在文中的位置，依据软件之设置，并均应为全形。特别留意，书名号是《 》。

在中文句子中，即便句中包括引用外文字、片语、短句子，亦应使用中文标点符号（全形）；仅有阿拉伯数字的圆括号和方括号可使用英文的半形标点符号（如：(3)、[4]）。

关于引号之运用：

A、中国大陆一般写作使用格式（以使用简体字为主）

引号之层级次序用法，以及引号与其他标点一起使用的规则，与前述英文写作方式相同，但有一差别，就是中文标点使用全形。本指南采用的是此引号格式。

B、香港、台湾等地一般写作使用格式（以使用繁体字为主）

英文中的“...”相当于中文的「...」；‘...’相当于中文的『...』。

引号层级次序：「『（（））』」。

三、引文

学术性研究报告或论文，或多或少都源于运用前人在该领域的研究成果，学生或研究者在撰文时，无可避免地会列入这些成果，对这些成果，或者是沿用、应用，或者是对话、评论，或甚至是提出反对论点，但无论如何，当要列入他人研究成果时，就著学生或研究者个人的学术整全性（academic

integrity)，理当清楚、正确地標示出所列前人研究成果和出处。以下引文格式，将帮助读者能明确地分辨出是作者自己还是他人的论点。

I、直接引证

“直接引证”是在写作过程中，直接引用别人的文字或观念。

引用中文文稿中，少于三行的引文（引用非中文文稿中，少于五行的引文），称为短引文（行内直引），使用双引号将引文匡，如“……”。若引文中原有直接引证，则需将原来的双引号改为单引号（如‘……’），单引号改为双引号（港台等地常用格式则以「」、『』之层级方式表示）。

引文长于此的，须用另一段落标示引用，称为 block quotation（区块引文，也称长引文）。长引文的首行和末行与前段、后段之间须空一行，左右边界相对内文格式应内缩两个汉字字符（3个英文字母）。中、外文长引文行距均为单行间距。使用长引文时，不须加引号。长引文结束时须加句号，后面则接着出处著录，或着是脚注编号。

原文错误，应照错误引用，但在错误处之末，加（照录原文），也可加以说明：（照录原文，“XX”应为“YY”）。若以港台常用格式写作，在错误处之末，加〔照录原文〕，也可加以说明：〔照录原文，「XX」应为「YY」〕。注意：若使用此格式，更正说明前后是用（）此种刮号。

长引文为引用非中文文稿时，要按字抄录，并要在脚注处加上正确翻译，而非己意之阐述。

II、间接引证

“间接引证”，是指作者引用别人资料，以作者自己的口吻撰写者。间接引证不用引号，但仍须记明出处。

四、脚注与脚注编号

撰文时，如需加引文参照注释或内文说明注释，本指南选择使用以“脚注”（footnote）呈现。引文参照注释指的是使用脚注标示前项说明的引文出处；内文说明注释则是当撰文者为不中断文意、行文流畅，需要对一概念或情况详加说明使用。

“脚注”置于每页下方，编号连续；当报告或论文之正文分章时，每章则由“1”重新开始编号。脚注中字型与内文相同，但采用 10 号字（非内文的 12 号字）。首行需缩格 0.85 公分。

正文内“脚注”的号码需标于欲加注释或引文标点之后，标于右上方，并以“上标字”方式标示（若使用 Word，此微软软件内建功能）。只标阿拉伯数字，避免“注 1”等标法。“脚注”号码之后，为求美观，需空一格，再继续下文。

五、圣经引用

为求一致性，引用“合和本”经文时，一律以“联合圣经公会”出版的《新标点合和本》经文为准。（圣经中的人名、地名、专有名词均需依照这个版本来写。）若是引用不同译本时，则须在引用章节之后逐一列出译本。英文译本可以其缩写表之。范例：

“有一个法利赛人，名叫尼哥德慕，是犹太人的领袖”（约 3:1；现代中文译本修订版）。

在正文中引用圣经经文时，应使用卷名缩写。若句子是以卷名做起头时，则必需使用完整卷名。范例说明：

正确：马太福音第一章是以耶稣的家谱作开头。

错误：太 1 是以耶稣的家谱作开头。

引用圣经章节时，以阿拉伯数字表示（其中的冒号为半形）。范例说明：

正确：可 1:9-11

错误：可一章九至十一节

若使用数节、跨章节的经文时，其规则如下：(1) 经文著录应按照章节顺序；(2) 所使用的标点符号均为半形；(3) 同一章的不同节以逗号（,）隔开，逗号后应空一格（一个英文的 space）；(4) 同一章中的一个段落范围以（-）表示（计算机键盘中的“减号”）；(5) 以分号（;）隔开每个著录单元，在分号之后应空一格。范例说明：

可 1:1

可 1:1-8

可 1:1, 11

可 1:1, 11; 9:7; 15:39

可 1:1, 11; 路 4:7, 15; 约 10:7-10, 15

六、参考书目

参考书目之中英文标示格式，请参第二部分中的范例说明。参考书目置于报告或论文正文之“结论”之后，若有“附录”，则紧接“附录”之后，另起新页。

参考书目必须分类，首先可分为“中文参考书目”及“英文参考书目”两大类；若参考书目繁多，其中又可分为“书籍”、“期刊”、“论文”、“网络信息”等类。

各类中各项引用书籍与资料的排列次序，英文以首要作者/主编者姓氏（或出版机构名称等）的第一个字母，依照英文字母 A 到 Z 字母次序（alphabetical order）排序，同样 A 开头作者，在依第二个字母排序，依此类推。

中文的部分，采用中国大陆简体格式写作时，中文书，按照首要作者/主编者姓氏之英文汉语拼音，依照英文书目排序原则（即 A 到 Z）排序。外语中文译本/文章，依照首要作者/主编者之中译名字呈现的第一个字之汉语拼音（欧美作者，通常是名而非姓），依照中文书排序原则排序；若首要作者/主编者之中译名字的开始是以名的缩写表示，例 J. 麦斯威尔，则取 J，以中文书排序原则，至入书目中。港台繁体格式，则按首要作者/主编者姓氏（或中译名字第一个字）笔画数目次序递增。

若同一作者有数本着作，以此部分书名首字依照作者排序原则次序排列；第一本书之后，不再写作者姓名，以（6 hyphens 长的）下加线取代。

每个书目若超过一行，英文第二行以后都要前空 5 个英文字母，从对齐第六个字母开始；中文则前空两个中文全格空格（两个中文字），从对齐第三个字开始。

肆、报告、学期专文、论文的组成

不论是报告或论文，在写作之结构组成上，基本可概分三部分：篇前、正文（研究论述主体）、以及参照资料，以下分述之。关于报告、学期专文、或论文的组成与相关规范，也列于后。

一、篇前：

这是在研究写作主体之前提供鸟瞰、纵览讯息的部分，一般报告和专文主要包括：标题页及目录。学位论文之篇前部分，一般包括下列项目：标题页、摘要、献词、致谢、序言、目录、表目录（如果有的话）、图目录（如果有的话）等。

二、正文

这是学术研究写作的主体论述部分，一般报告和专文之正文包括：绪论、本论和结论。短篇幅的报告或专文，以分节方式处理，超过 20 页的长篇幅的报告或专文，则建议考虑进一步分章撰文。

学位论文的正文发展，与一般报告或专文之脉络类似，只是比较复杂，写作规模较大。一般会包括下列元素：绪论（含研究背景、研究主题/核心议题、定义、研究重要性、限制、局限、前设等）、文献评估/文献综述、研究设计与研究方法、研究分析与发现、结论与建议。每一元素所占篇幅从一章到数章，依据实际需要发展。

注释仅在正文中使用，均以脚注方式表达。

三、参照资料

这是紧接正文，针对研究过程、方法、和成果，研究者/撰文者提供读者所需参照、核对、查询之重要相关讯息的部分。一般报告或专文包括：附录（如果有的话）和参考书目。一些学位论文要求，则可能会在附录和参考书目之后，再加上索引和作者简介。

四、写作之整体组成结构

正文超过 10 页之专文，其写作组成结构可考虑如下之范例。小型的报告或专文，则可以省略此结构中的第一部分，也就是篇前部分。特别提醒，篇前部分的页码编码使用小写的罗马数字，正文与参照资料部分，则用阿拉伯数字。

第一部分	篇前	封面/标题页 目录
第二部分	正文	绪论（另含脚注，如果有的话） 本论（另含脚注，如果有的话）

		结论（另含脚注，如果有的话）
第三部分	参照资料	附录（如果有的话）
		参考书目

学位论文的组织不像一般书籍，另有其特定组成结构方式，不过仍可依照篇前、正文、参照资料三大部分发展，以下是一范例，其中有些项目的次序，不同学校会有不同规定，请依循各自学校规定。

第一部分	篇前	导师签名页（内容与格式依学院之规定）
		标题页（内容与格式依学院之规定）
		摘要
		献词
		致谢
		序言
		目录
		表目录（如果有的话）
		图目录（如果有的话）
		第二部分
文献评估/文献综述（一章）		
研究设计与研究方法（一至二章）		
研究分析与发现（数章）		
结论与建议（一章）		
第三部分	参照资料	附录（如果有的话）
		参考书目
		索引
		作者简历

五、标题结构格式

报告或论文撰写时，最好是将长的文字论述，分段落，长的章，分节。当有这样的发生时，需要透过不同层级标题之标示来显示，从章到节，再到段落，从主题到分题，再到次分题，清楚表达它们之间关系，让读者能清楚地追踪撰文者研究探讨与论述的脉络发展，这对读者是很重要的。这样的方式，也会帮助撰文者组织其思想并呈现具有架构的内容。

有些学校会用标题加粗或加底线或二者同用，来区别层级，但这种标示不熟系的人，会比较容易产生混淆，因此，本指南采用下列之第一节、壹、一之方式标示不同层级的论述，并加上位置差异来区别层级。此范例适用于小型报告或专文，也适用于学术论文正文中之各章内文的撰写。

以下范例虽然含括五层，一般的层级多会使用到三层，非有必要，尽量不要发展到第四层，因为超过三层以后，很容易造成读者阅读时追踪的混淆。一般小型的报告或专文，最理想是二层，论文则到三层。

第一节 （主标题/节标题；置中）

壹、 （第一层级次标题；置左，与左边界齐）

一、 （第二层级次标题；置左，与左边界齐）

I、 （第三层级次标题；置左，缩格）

A、 （第四层级次标题；置左，进一步缩格）

为了清楚分别与美观，不同层级段落之间，需再加 1.5 行距的间隔留白，即再使用一次回车键（英文键盘的 ENTER 键）分行。

六、报告、专文封面范例

封面应该包含以下部分：

HH 学院 MM 硕士科学期报告（16 号黑体，置中）

课程名称（16 号黑体，置中）

报告题目（24号黑体，置中）

教师姓名（14号黑体，置中）

学生姓名（14号黑体，置中）

上课日期（14号黑体，置中）

缴交日期（14号黑体，置中）

伍、学术纪律

1. 注明出处
2. 不可抄袭
3. 不可代笔
4. 书目真实

第二部分 引文脚注与参考书目标示范例

引用文献之脚注与参考书目之格式，本文以实际范例呈现不同情况下的写法，其中罗列的是一般较常运用的情况，若遇有未列出、较不常见的情况发生，读者可参考并依循较接近之状况的表示方式，作必要调整，最重要的是写出当其他读者若要搜寻撰文者所列讯息出处时，他能得到所需要的完整讯息。

以下引文脚注与参考书目标示范例，是依照本格式指南之规定写法呈现，先介绍在文中第一次引用书目时的脚注写法，接著的是第二次及以后引用时的脚注标示方式，以10号字呈现（即在实际脚注处呈现样式）。脚注范例之后是书目的标示方式，也就是在专文、报告最后参考书目中的标示方式。中英文范例分别标示。

壹、作者

以下之范例，分别以中英文书，呈现从单一作者到多位作者之标示方式。

一、单一作者

⁷ Raymond E. Brown, *An Introduction to the New Testament* (New York: Doubleday, 1997), 99.

¹⁰ Brown, *Introduction*, 120.

Brown, Raymond E. *Introduction to the New Testament*. New York: Doubleday, 1997.

³ 陈俊伟, 《国度神学一再思基督教的天堂观》(台北: 校园, 2010), 27。

⁶ 陈俊伟, 《国度神学》, 71。

陈俊伟。《国度神学一再思基督教的天堂观》。台北: 校园, 2010。

二、两位或三位作者

³ Gordon D. Fee and Douglas Stuart, *How to Read the Bible Book by Book* (Grand Rapids: Zondervan, 2002), 267.

⁷ Fee and Stuart, *How to Read*, 277.

⁶ Joyce Appleby, Lynn Hunt, and Margaret Jacob, *Telling the Truth about History...*

¹⁰ Appleby, Hunt, and Jacob, *Telling the Truth about History...*

Fee, Gordon D., and Douglas Stuart. *How to Read the Bible Book by Book*. Grand Rapids: Zondervan, 2002.

Appleby, Joyce, Lynn Hunt, and Margaret Jacob. *Telling the Truth about History...*

⁴ 黄锡木、孙宝玲、张略, 《新约历史与宗教文化导论》(香港: 基道, 2002), 69。

⁹ 黄锡木、孙宝玲、张略, 《新约历史》, 122。

黄锡木、孙宝玲、张略。《新约历史与宗教文化导论》。香港: 基道, 2002。

三、四位或以上作者

⁵ Bernard B. Scott et al., *Reading New Testament Greek* (Peabody, Mass.: Hendrickson, 1993), 47.

⁹ Scott et al., *Reading*, 81.

Scott, Bernard B., Margaret Dean, Kristen Sparks, and Frances LaZar. *Reading New Testament Greek*. Peabody, Mass.: Hendrickson, 1993.

² 鲍维均等着，《圣经正典与经外文献导论》（香港：基道，2001），98。

⁹ 鲍维均等着，《圣经正典》，163。

鲍维均、黄锡木、罗庆才、张略、岑绍麟。《圣经正典与经外文献导论》。香港：基道，2001。

贰、翻译的作品

译者若有四位或以上，只要写出第一位译者姓名，后加 **et al. / 等译** 即可。

¹¹ Arthur Weiser, *The Psalms*, trans. H. Hartwell (Philadelphia: Westminster Press, 1962), 49.

¹⁶ Weiser, *Psalms*, 80.

Weiser, Arthur. *The Psalms*. Translated by H. Hartwell. Philadelphia: Westminster Press, 1962.

² 汤姆·赖特，《再思保罗神学争议》，白陈毓华译（台北：校园，2000），45。

¹³ 汤姆·赖特，《再思保罗神学争议》，67。

汤姆·赖特。《再思保罗神学争议》。白陈毓华译。台北：校园，2000。

参、编辑的作品

把编辑者类比、视同上述“作者”，在名字后，加 **ed./eds.**（英文）或主编（中文）。

一、一位编辑者

⁶ Shemaryahu Talmon, ed., *Jewish Civilization in the Hellenistic-Roman Period* (Philadelphia: Trinity, 1991), 51.

¹² Talmon, *Jewish Civilization*, 141.

Talmon, Shemaryahu, ed. *Jewish Civilization in the Hellenistic-Roman Period*. Philadelphia: Trinity, 1991.

⁷ 周永健主编，《圣经研究导引》（香港：中神，2003），89。

¹³ 周永健主编，《圣经研究导引》，141。

周永健主编。《圣经研究导引》。香港：中神，2003。

二、两位或三位编辑者

⁵ Janice C. Anderson and Stephen D. Moore, eds., *Mark & Method: New approaches in Biblical Studies*, 2nd ed. (Minneapolis: Fortress, 2008), 103.

⁹ Anderson and Moore, *Mark & Method*, 123.

Anderson, Janice, and Stephen D. Moore, eds. *Mark & Method: New approaches in Biblical Studies*. 2nd ed. Minneapolis: Fortress, 2008.

² 罗庆才、黄锡木主编，《圣经通识手册》，2版（香港：基道，2005），120。

⁹ 罗庆才、黄锡木主编，《圣经通识手册》，324。

罗庆才、黄锡木主编。《圣经通识手册》。2版。香港：基道，2005。

三、四位或以上编辑者

英文注脚：只须列出第一位姓名，加上 et al., eds.,。

英文书目：在最后一位编辑者姓名之后，加上 , eds. 。

中文注脚：只须列出第一位姓名，加上“等编，”。

中文书目：在最后一位编辑者姓名之后，加上“主编。”。

四、编辑作品中的一篇专文

⁵ John Strugnell, “The Qumran Scrolls: A Report on Work in Progress,” in *Jewish Civilization in the Hellenistic-Roman Period*, ed. Shemaryahu Talmon (Philadelphia: Trinity, 1991), 97-99.

⁹ Strugnell, “Qumran Scrolls,” 103-104.

Strugnell, John. “The Qumran Scrolls: A Report on Work in Progress.” In *Jewish Civilization in the Hellenistic-Roman Period*, edited by Shemaryahu Talmon, 94-106. Philadelphia: Trinity, 1991.

² 吴慧仪，〈约翰著作〉，《圣经研究导引》，周永健主编（香港：中神，2003），166-170。

⁷ 吴慧仪，〈约翰著作〉，180。

吴慧仪。〈约翰著作〉。收录于《圣经研究导引》，周永健主编，161-182页。香港：中神，2003。

肆、再版、修订版

⁴ Howard W. Stone and James O. Duke, *How to Think Theologically*, 2nd ed. (Minneapolis: Fortress, 2006), 45-46.

¹⁵ Stone and Duke, *How to Think*, 73.

Stone, Howard W., and James O. Duke, *How to Think Theologically*. 2nd ed. Minneapolis: Fortress, 2006.

中文写法，见前列之“两位或三位编辑者”说明之中文范例。

伍、多册/卷的著作

一、同一书名

⁹ Raymond E. Brown, *The Death of the Messiah: From Gethsemane to the Grave*, 2 vols. (New York: Doubleday, 1994), 1:57.

¹⁵ Brown, *The Death of the Messiah*, 2:154.

Brown, Raymond E. *The Death of the Messiah: From Gethsemane to the Grave*. 2 vols. New York: Doubleday, 1994.

⁵ 罗伟，《启示录注释》，下册（台北：华神，2007），31。

⁹ 罗伟，《启示录注释》，76。

罗伟。《启示录注释》。下册。台北：华神，2007。

⁵ 罗伟，《启示录注释》，上中下三册（台北：华神，2007），31。

⁹ 罗伟，《启示录注释》，256。

罗伟。《启示录注释》。上中下三册。台北：华神，2007。

说明：这三册的页码编排是连续的，所以重复引用时，不须著录上中下册。

但若这三册的页码并不连续时，其著录格式为：

⁵ 罗伟，《启示录注释》，上中下三册（台北：华神，2007），1:31。

⁹ 罗伟，《启示录注释》，2:106。

二、不同书名

¹⁰ Jaroslav Pelikan, *Christian Doctrine and Modern Culture (Since 1700)*, vol. 5 of *The Christian Tradition: A History of the Development of Doctrine* (Chicago: University of Chicago Press, 1989), 16.

Pelikan, Jaroslav. *Christian Doctrine and Modern Culture (Since 1700)*. Vol. 5 of *The Christian Tradition: A History of the Development of Doctrine*. Chicago: University of Chicago Press, 1989.

陆、书评

通常不需要写在书目内，除非它多次被引用，或是对你的论点很具关键性。

⁷ Howard M. Teeple, review of *Introduction to the New Testament*, by A. Robert and A. Feuillet, *Journal of Bible and Religion* 34 (1966): 368-70.

¹⁴ Teeple, review of *Introduction to the New Testament*, 369.

Teeple, Howard M. Review of *Introduction to the New Testament* by A. Robert and A. Feuille. *Journal of Bible and Religion* 34 (1966): 368-70.

⁹ 余振雄，〈评《语言学与释经：圣经词汇的研究》〉，黄朱伦着，《汉语基督教学术评论》2（2006年12月）：207。

¹⁶ 余振雄，〈评《语言学与释经：圣经词汇的研究》〉，209。

余振雄。〈评《语言学与释经：圣经词汇的研究》〉。黄朱伦着。《汉语基督教学术评论》2（2006年12月）：207-209。

柒、未出版的学位论文

⁷ Daniel Y. Sher, "Foundations of Equipping North American Chinese Lay Professionals in Mission" (PhD diss., Fuller Theological Seminary, 2001), 33-34.

¹⁰ Sher, "Foundations," 56.

Sher, Daniel Y. "Foundations of Equipping North American Chinese Lay Professionals in Mission." PhD diss., Fuller Theological Seminary, 2001.

²² 林鸿信，〈探讨当代圣的教会在俗世中的意义〉（道学硕士学位论文，台湾神学院，1985），100。

²⁷ 林鸿信，〈探讨当代圣的教会在俗世中的意义〉，121。

林鸿信。〈探讨当代圣的教会在俗世中的意义〉。道学硕士学位论文，台湾神学院，1985。

捌、圣经注释

其基本格式通常和其他书籍的一样。写出系列的名称即可（不用斜体），总编辑的姓名不用写出。

一、注释系列中的单（圣经）卷注释

一些系列会给单册注释书编号，有些不会。

I、若使用编号

³ Robert A. Guelich, *Mark 1-8:26*, Word Biblical Commentary 34A (Dallas: Word, 1989), 48.

⁷ Guelich, *Mark 1-8:26*, 108.

Guelich, Robert A. *Mark 1-8:26*. Word Biblical Commentary 34A. Dallas: Word, 1989.

II、若不使用编号、单（圣经）卷单册

⁹ 张略、黄锡木，《奔走风尘的仆人：马可福音析读》，圣经通识丛书（香港：基道，2003），112。

¹⁸ 张略、黄锡木，《奔走风尘的仆人》，227。

张略、黄锡木。《奔走风尘的仆人：马可福音析读》。圣经通识丛书。香港：基道，2003。

III、若不使用编号、单（圣经）卷多册

¹¹ 邝炳钊，《创世纪》，五卷，天道圣经注释（香港：天道，1997），1:107。

¹⁸ 邝炳钊，《创世纪》，1:367。

邝炳钊。《创世纪》。五卷。天道圣经注释。香港：天道，1997。

¹¹ 邝炳钊，《创世纪（卷一）》，天道圣经注释（香港：天道，1997），107。

¹⁸ 邝炳钊，《创世纪（卷一）》，367。

邝炳钊。《创世纪（卷一）》。天道圣经注释。香港：天道，1997。

二、单册的圣经注释（由多位作者所写）

将你所引用的部分，视为该位作者的文章。见前列之“编辑作品中的一篇文章”。

玖、期刊文章

一、期刊出版编码是采连续编码方式

这类期刊是仅有“期”（issue），而无“卷”（volume）。

⁷ Blake Leyerle, “John Chrysostom on the Gaze,” *Journal of Early Christian Studies* 1 (1993): 160.

²³ Leyerle, “Chrysostom,” 161.

Leyerle, Blake. “John Chrysostom on the Gaze.” *Journal of Early Christian Studies* 1 (1993): 159-174.

¹² 李丽娟，〈文本互涉与圣经诠释〉，《辅仁宗教研究》19（2009）：153。

¹⁴ 李丽娟，〈文本互涉与圣经诠释〉，160。

李丽娟。〈文本互涉与圣经诠释〉。《辅仁宗教研究》19（2009）：151-166。

二、期刊出版编码是采分卷分期个别编码方式

这类期刊有“卷”，也有“期”。

² Christopher S. Mackay, “Lactantius and the succession to Diocletian,” *Classical Philology* 94, no. 2 (1999): 205.

⁷ Mackay, “Lactantius,” 207.

Mackay, Christopher S. “Lactantius and the succession to Diocletian.” *Classical Philology* 94, no. 2 (1999): 205-209.

⁴⁵ 刘锦昌，〈永恒哲学的理念〉，《神学与教会》27卷1期（2002年1月）：60。

⁴⁷ 刘锦昌，〈永恒哲学的理念〉，71。

刘锦昌。〈永恒哲学的理念〉。《神学与教会》27卷1期（2002年1月）：59-81。

拾、网络信息引用格式⁴

著录网络信息的基本形式分为两部分：第一部份仍按照印刷版的格式著录；第二部分则是超链接地址，在超链接之后应加上存取日期。

一、期刊同时有相同格式的印刷版

⁸ Charles Truehart, "Welcome to the Next Church," *Atlantic Monthly* 278 (August 1996): 37-58, <http://www.theatlantic.com/atlantic/issues/96aug/nxtchrchlntchrch.htm> (accessed May 5, 2007).

¹² Truehart, "Next Church," 37.

Truehart, Charles. "Welcome to the Next Church." *Atlantic Monthly* 278 (August 1996): 37-58, <http://www.theatlantic.com/atlantic/issues/96aug/nxtchrch/nxtchrch.htm> (accessed May 5, 2007).

请注意：URL 是文字形式（底下无横线），而非超链接形式（底下有横线）。不论是脚注，还是书目需用底下无横线的 URL 形式。

二、期刊仅在网络上出版（无印刷版）；网络版和印刷版格式（页数）不同

⁵² Edna Erez, "Domestic Violence and the Criminal Justice System: An Overview," *Online Journal of Issues in Nursing* 7, no. 1 (January 2002), http://www.nursingworld.org/ojin/topicI7/tpcl7_3.htm (accessed March 22, 2008).

Erez, Edna. "Domestic Violence and the Criminal Justice System: An Overview." *Online Journal of Issues in Nursing* 7, no. 1 (January 2002), http://www.nursingworld.org/ojin/topicI7/tpcl7_3.htm (accessed March 22, 2008).

三、网络文章（附有张贴日期）

² Eric Boehlert, "Watch your Mouth," March 5, 2004, <http://www.salon.com/news/featureI2004/03/19/fcc/> (accessed March 22, 2007).

Boehlert, Eric. "Watch your Mouth." March 5, 2004. <http://www.salon.com/news/feature/2004/03119/fcc/> (accessed March 22, 2007).

⁴ 这段落内的例子取自〈台湾神学院研究报告格式手册〉。

四、网络文章（未附有张贴日期）

² Matthew Thomas Farrell, “History of the Discovery of Thomas and Comments on the Text,” <http://www.miseri.edu/davies/thomas/farrell.htm> (accessed May 5, 2007).

Farrell, Matthew Thomas. “History of the Discovery of Thomas and Comments on the Text.” <http://www.miseri.edu/davies/thomas/farrell.htm> (accessed May 5, 2007).